



Муниципальное бюджетное учреждение культуры

## НОГЛИКСКАЯ ЦЕНТРАЛИЗОВАННАЯ БИБЛИОТЕЧНАЯ СИСТЕМА

Наш телефон:  
+7 (42444) 91057

### Новости

#### 18.02.2018 Уйльтинская легенда Храбрый Мэргэ



«Сильный человек Мэргэ один жил. Всякую живность добывает он, день-денской петли ставит, соболя добывает, медведей, лис добывает...» – так начинается уйльтинская легенда «Храбрый Мэргэ», изданная Ногликской библиотекой по проекту «Легенда на рыбьей коже» на русском, уйльтинском и английском языке.

Носительницы уйльтинской культуры и языка, наши известные землячки Елена Алексеевна Бибикина и Ирина Яковлевна Федяева, перевели древнюю уйльтинскую легенду на русский язык и уйльтинскую графику. Иллюстрациями для новой книги стали уникальные, выполненные в национальной технике панно из рыбьей кожи, которые создали уйльтинские мастерицы Вероника Осипова и Валерия Осипова.

Презентация новой книги прошла 14 февраля в библиотеке села Вал, месте компактного проживания уйльтинского народа. Директор Ногликской библиотеки Ольга Евгеньевна Рожнова поделилась с присутствующими историей зарождения идеи издания легенды «Храбрый Мэргэ» со столь уникальными иллюстрациями.

Елена Алексеевна Бибикина вспомнила детские годы и рассказала слушателям о том, как важно знать культуру своего народа: «В интернате для народов Севера нас учили только русскому фольклору, уйльтинские сказки, рассказанные мне в детстве родными, воспринимались как далёкие сны, и только повзрослев, я задумалась об уйльтинском фольклоре, о наших потомках, которым так важно передать знания о культурном богатстве своего народа».

Иллюстратор книги Вероника Осипова рассказала об уйльтинском древнем искусстве – работе с рыбьей кожей: «Лучшая кожа только ручной выделки, по прабабушкиным рецептам. В ходу все сахалинские рыбы: краснопёрка, голец, кета, навага, кунджа – и панно играют десятками оттенков».

В конце мероприятия сотрудники библиотеки подарили книги с уйльтинской легендой «Храбрый Мэргэ» всем присутствующим.

Издание новой книги уйльтинской легенды «Храбрый Мэргэ» и реализация проекта «Легенда на рыбьей коже» стало возможным благодаря финансовой поддержке компании "Эксон Нефтегаз Лимитед", оператора проекта «Сахалин-1».

